

ROZMAITOSCI.

Dnia 3. Stycznia.

N^o 1.

Roku 1855.

WIOSKA.

Sceny wiejskie z pism Oktawa Feuillet.

O S O B Y:

Jerzy Dupuis, dawniej Notaryusz; wiek 60 lat, czoło łyse, oko łagodne ale żywe; ubior z staroświecka.

Regina Dupuis, jego żona; wiek 55 lat; niska, krągłutka, ruchliwa, ubior czarno.

Tomasz Rouvière, wiek 60 lat; strój wykwintny, broda w wachlarz, mowa głośna, nieco przesadna.

Maryanna, stara sługa.

Scena w Colentin w domn p. Dupuis.

Pokój jadalny, obicia i porządki z wieku Ludwika XV; nad kanapą zegar szylkretowy wysadzany bronzem

w tym samym stylu, między oknami barometr; kilka portretów w perukach pudrowanych z listem w ręku. Na koniec drugi zegar pod szkłem z czasów cesarstwa, obok dwa wazony lepionych kwiatów; dalej po stolikach i pod szkłem pełno drobnotek w przestarzałym smaku.

Pora zimowa, wieczór, godzina szósta. Jerzy Dupuis, pani Dupuis i Rouvière u stołu przy kominku. Maryanna krząta się i nśluguje. Kot biały duży obłazi w około stołu.

Pani Dupuis.

Ale powtarzam Panu Mości Rouvière, myślałam prawdziwie że się pali, istotnie pali!... Daj pokój Minetka!... Prześkakiwał po cztery schody i wołał: wszakto Tomasz! Tomasz Rouvière! ten chwata nie Tomasz!... Przepraszam Panie Rouvière, ale wiesz to są jego słowa. Ja za nim biegłam zadyszana, i wołałam, ale nie, prędnij Pan de Luc z swoim powozem nowym... bo mi Pani Le Rendu powiadała, że dziś pan de Luc jest na obiedzie w Semonville, a że nigdy nie przejeżdża przez Saint-Sauveur, by nas nie powitał, słusznie myślałam że...

Dupuis.

Ależ moja duszko, coż-to Rouviéra obchodzi? nie zna ani pana de Luc ani

panią Le Rendu; wszak prawda?... A potem, wiesz że Pan de Luc trzyma konie i pocztą nie jeździ, zatem to nie mógł być on.

Pani Dupuis.

Bądź co bądź, coż chcesz, tak myślałam.

Dupuis.

Mniejsza o to moje życie... spędź-no kotkę... naprzykrza się Rouviérowi.

Pani Dupuis.

Precz Minetka, coż-to znowu mościa Panno?.. Przyznajże sam mój mężu, że łatwiej było mi spodziewać się pana de Luc, sąsiada, niżli pana Rouvière, którego nie znałam, i tyś sam o nim już od trzydziestu lat nie słyszał. Na zgodę.. niech nas Pan sam osądzi.

Rouvière (*widocznie zniesierpliwiony*).

Za Panią prawda, za Panią sto razy!.. Ale Boże zmiłuj się! co ja widzę Pani Dupuis, kotlety w chlebie obsmażane.

Pani Dupuis.

Mój Boże, i to jeszcze ja sama kazałam obsmażać Jeanecie!.. Myślałam że będą lepsze.

Rouvière.

A to zgroza, moja Pani, kto dziś kotlet obsypuje?.. juz minęło z buchastemi rękawami. Zgorszenie; opatrność wam dała do kuchni co jest najsoczystszym w świecie — jagnię szczerę.. a państwo to zarabiacie chlebem. Okrążyłem świat cały i trzeba było dopiero zjechać do Saint-Sauveur-le-Vicomte, ażeby widzieć jagnię obsmażaną w chlebie.

Pani Dupuis.

Żał mi bardzo! ale może łososia mości Rouvière? Miewamy rybę raz na tydzień; mój mąż lubi, więc umówiłam się z rybakiem w Portbail, i dostajemy co środa jedno danie w przyczynku; szczęściem dziś środa...

Dupuis.

Dobrze już dobrze, Regino! ale proszę cię coż-to ma obchodzić pana Rouvière. (*żywo*) Powiedz mi Tomciu! Gdzieś przebywał o tój porze temu tydzień?

Rouvière.

Tydzień temu, bracie... byłem w Dublinie.

Dupuis.

W Dublinie? patrzcie!.. a to czarownik nie Tomasz!

Rouvière.

Z Dublina do Londynu, z Londynu do Jersey — i oto mnie masz.

Dupuis.

I to w Jersey wpadłeś na myśl szczęśliwą zawitać w progi dawnego kolegi?

Rouvière.

Wczoraj rano, mój bracie. Czekałem na śniadanie w hotelu, gdzie stanąłem; tymczasem od niechcienia oglądałem mapę Normandy i wpadło mi w oko nazwisko twojej wioski: Saint-Sauveur-le-Vicomte — Saint-Sauveur! wszak-to jeżeli się nie mylę, pomyślałem, mieszkał tam niegdyś Jerzy Dupuis... mój kochany Jerzy! więc jeżeli żyje, dalibóg, wstąpię do niego mimochodem na obiad..

(*rozpatruje się po stole*).

Pani Dupuis (*usłuchnie*).

Każe pan co panie Rouvière?

Rouvière.

Wcale nie, proszę pani... (*podnosząc głos*). Maryanno!.. wszak Maryanna się nazywa pokojowa pańska?.. Maryanno, moje dziecię, nie masz tam cytryny? łosos prosi.

Pani Dupuis (*biegnie do kredensu*).

Pozwól Pan, pozwól, oto jest.

Rouvière.

Ah, Pani! stokrotnie przepraszam.

Pani Dupuis.

Więc już trzydzieści lat Panie Rouvière, Pan się po świecie wozi jak wieczny tułacz?

Rouvière.

Nie inaczej, moja Pani.

Pani Dupuis.

Boże! mnie by się sprzykrzyło.

Rouvière.

Wierzę; ale oryginał, jak mnie państwo widzicie!

Pani Dupuis.

Musiałeś Pan, gości Rouvière po drogach jadać dziwne rzeczy?..

Reuvière (*je i prawi*).

Niesłychane rzeczy, Pani! Ah! Maryanno! słuchaj-no moje dziecię... jeżeli mnie zapach nie myli, palą kawę w kuchni, zwykle ją przepalają, a najczęściej po domach wiejskich, to jój odbiera całą woń i aroma. Biegnij Maryanko do Jeannety... wszak Jeanneta się nazywa?... niech kawę przyrumieni, rozumiesz, przyrumieni?

Maryanna (*półgłosem wychodząc*).

Hm! co drugim, to jemu nie do smaku!

Rouvière.

Wię Pani, dostało się w pieczystem, to czego się obawiam z kawą... przepieczone, a raczej spiesznie przypiekane, a szkoda, bo kura wcale nie zła.

Pani Dupuis (*smartwiona*).

Wszystko złe naraz! Daruj Pan mości Rouvière... zjechałeś nas Pan niespodzianie... mało mieliśmy czasu... ale zabaw dni kilka, a zobaczysz Pan że wszystko pójdzie lepiej; ręczę.

Rouvière.

Dobra, najlepsza Pani! ale dziś o dziewiątej bez uchyby i chwili, muszę ruszać... Tak Pani! możesz powtórzyć, że po drogach jadałem rzeczy niesłychane! Pod namiotami Arabów jadałem kuskusu, nad brzegami Gangesu kurry, co pali jak ogień, na wybrzeżach Jawy tripangi, tyle co śledź tamtejszy, w Chinach sławne gniazda jaskółcze w oleju rycynowym.

Pani Dupuis.

O nieba!

Rouvière.

W Panamie jadałem kotlety małpie... Ba! niema może jadła na świecie, któreby już te zęby nie zuły.

Dupuis.

A to, dzielny Tomasz!

Rouvière.

Za to też jeżeli jest gdzie pod słońcem gość nie wymyślny, to pewnie ja... Indyanie znad gór kordelirskich... przecież to dzicz, ale przenikliwość w nich nadzwyczajna... otóż mówię Indyanie przewali mnie swoim językiem, co znać: „Wesoły brzuch...“ Zawsze rad, wreszcie w pożyciu łatwy!

Rouvière.

Dzielny chwyt Tomasz.

Pani Dupuis.

Pozwolisz Pan trzeciego bekasika Panie Rouvière? Radam że Panu smakują.

Rouvière.

Stokrotne dzięki Pani. Prawda lubię bekasiki, nie przeczę, lecz przyznam się że te tu nie są bez ale, najprzód za świeże, potem zapomniano je popieprzyć troszkę, bez tego bekas nie może być... A to co! ciekawym, przebacz Pani, nie mnie jeszcze nie zastanawiało tyle co to na patelni... Święci pańscy, co to jest?

Dupuis.

To przyjacielu, kazałem umyślnie dla ciebie, to makarony.

Rouvière.

To makarony, to?

Pani Dupuis.

Tak jest Panie Tomasz... pamięć w tém Jerzego... przypomniał mi że przebywałeś często we Włoszech... posłałam zaraz do sklepu, szczęściem znalazło się jeszcze trochę w zapasie; moja Jeanneta głowę straciła, więc ja sama wzięłam się i według „kucharki doskonałej“ sporządziłam na włoski sposób.

Rouvière.

Na sposób włoski! ależ Pani, to nigdy Włoch nie widziało, nigdy, nigdy! — Wreszcie, może i ujdzie; spróbujmy!

Dupuis (*po chwili*).

A co? jakże?

Rouvière (*zajedzony*).

Gryzie się jak piszczałki od organów. Oh! dalibóg! to trzcina nie makaron, skamieniał czy co!.. uwięzić tego makaroniarza, człek-to podejrzany.

Dupuis.

Maryanno, prędjiej panu odmień talérsz. Ah! przyjacielu przebacz, złyś miał obiad.

Rouvière (*serio*).

Żartujesz! Ale co wino, masz przednie.

Pani Dupuis.

Ja... nie wiem co mówić... ale zginę ze zmartwienia... Panie Rouvière, przynajmniej skosztuj mego placuszka z ryżu, zaklinam Pana.

Rouvière.

Z ochotą Pani... tylko dojem tej konserwy gruszkowej — wcale byłaby doskonała, byle nie tak tłusta.

(*Słychać że dzwonią*).

Pani Dupuis.

O dla Boga! już Anioł Pański! (*wstaje*). Za pozwoleniem, panie Rouvière... odchodzę na chwilę, ale wrócę zawczasu.

(*Bierze płaszczyk z komody*).

Rouvière.

Jakto! Pani wychodzisz na taki czas? wszak tam śniegu po kostki... wie Pani?

Dupuis.

Już-to moja żona na Anioł Pański nie opuści kościoła, chodzi co wieczór zima i lato, słońca czy pogoda; co chcesz,

przywykła od lat piędziesiąt, trudno odmienić.

Rouvière.

Ah! bardzo pięknie;... sędzę że ksiądz pleban rad takim owieczkom, a Pani jemu.

Pani Dupuis.

I bardzo mój Panie; zacny-to mąż! Ot! zabaw Pan u nas do jutra, będzie na obiedzie, i pewnie nie pożałujesz, że go poznasz.

Rouvière.

Wcale nie wątpię Pani Dupuis, przekonanym; ale to już na później... na później.

Pani Dupuis.

Jerzy, przyczyn-że ty się za mną, a pamiętaj, Pan Rouvière przyrzekł skosztować placuszka z ryżu... Ah! Panie, zalecam i konfitury moje... Sama je smażę, i troszkę chlubię się z tego... Do widzenia mój drogi Panie.

Rouvière.

Do widzenia Pani, do widzenia.

(*Pani Dupuis odchodzi*).

Rouvière.

Ah! ah!.. hm! bierzmy się do ryżu. — Troszkę dewotka twoja żona. He?

Dupuis.

Troszkę... ale jój dewocya nikomu nie szkodzi, i mnie zostawia jakim jestem. — Pij-że, przyjacielu, nie pijesz nic! (*spuszczając oczy*). Jakże ci się wydała, mów szczerze Tomasz, moja żona, zakuta wieśniaczka, nie prawdaż?

Rouvière.

Ależ nie, wcale nie.

Dupuis.

Grzecznyś. Coż robić? Nie wylatywało to z gniazda!.. A potem twój przyjazd zmięszal ją... nie wiedziała co mó-

wi... pletła koszałki opałki, całe koronki plotek do unuzenia.

Rouvière.

Gdzież znowu.

Dupuis.

Ależ tak jest! nie gadaj... Męczyło cię, bo i mnie... Jakby się uwzięła wystawić co w niej najgorszego... złości mnie porywały, przecież ma tyle dobrych zalet, czasami dziwił byś się... biedaczka!

Rouvière.

Ani wątpię kochanku, ani wątpię bynajmniej... jój ryż był przedziwny, za-
ręczam.

Dupuis (*z gniewem na kotkę*).

Ruszaj Minetka! utopić każę bestyę. (*do Maryanny co wchodzi*) Weź tego kota, bo oknem wyrzucę. Przynieś kawy, i zostaw nas.

Maryanna.

A więc, chodź, chodź Bieluszko, kiedy panowie paryscy tobie nie radzi... (*półgłosem wychodząc*). Hm! gotów cały dom wyrzucić, ten Ostrogota!

Rouvière (*bierze szczypcę, poprawia na kominku i nuci*).

O *bell'alma innamorata!*... o *bell'alma innamorata!*.. Czy macie teatr w Saint-Sauveur, macie?

Dupuis.

Teatr? Zabawnyś!... Teatrem u nas jarmark coroczny na środopocie.

Rouvière.

Tam do kata... a coż wieczorami?

Dupuis.

Wieczorami! zimą pogadanka przy kominku, czasami zagra się pikiety z żoną, albo wista z sąsiadami...

Rouvière.

Aj!... i z księdzem proboszczem jakbym widział!

Dupuis.

A i z księdzem proboszczem czasami. Latem, podlewam kwiatki w ogrodzie... potem przechadzka poza gumienki — albo do lasku nad rzeczką... a zresztą tu wczesnie kładą się spać!

Rouvière.

Hm!... Wszystko-to bardzo przyzwoicie!

(*Chwilkę milezy, Maryanna prząta ze stołu*).

Dupuis.

Przecież jesteśmy sami! podaj dłoń niech ci uściskam kochany Tomciu, stary koleżko! Ale pijże Tomaszu, nie pijesz nie! Ty chwata! skosztuj-no i powiedz co to za likwor... W ręce twoje! — Wiesz ty że już trzydzieści pięć lat jakeśmy się nie widzieli?

Souvière.

Niestety! tak, trzydzieści pięć lat jakeśmy się zegnali — ulica Montmartre przy poczcie — przysięgliśmy wieczną pamięć... korespondencye słusznie ustały we dwa lata;... ale przyjaźń do grobowej deski... Przedziwny masz likwor!

Dupuis.

Smakuje ci? brawo... Eh! dalibóg, są jeszcze chwile słodyczy na tym świecie, przyznaj Tomciu!

Rouvière.

Mnie to mówisz? bratku.

Dupuis.

Komuż lepij, kochanie! Czyś cyrograf podpisał, czy co Tomaszu! zawsześ ten sam młody, hoży... „Byłem młody i hoży!“ przypominasz sobie Talmę jak on to mówił?.. Wyglądasz jak lew z gór Atlasu, broda i wąsy.. zupełnie jak Henryk IV... Wychyl-no resztę mój luby.

(Dalszy ciąg nastąpi.)

MANFRED.

Tragedya w 5 aktach wierszem

przez

Xawerego Godebskiego.

O S O B Y:

Rodryk, Hrabia Lukano.

Manfred.

Noema, Hrabina Lukano.

Opat.

Urban, } Mnichy.

Marek, }
Braciszek, }

Klotylda, Ochmistrzyni Noemy.

Teresa, Pokojówka.

Hugo, Wysłuzony sługa Noemy.

Pietro, Dworski.

Giermek.

1. Majtek.

2. Majtek.

Diavolo, } Zbójcy.

Malatesta, }

Rycerstwo, Mnichy, Majtki, Rybacy, Zbójcy.

Rzecz się dzieje w Sycylii w czasach Hohenstaufów.

Akt I.

Scena 1.

Krużganek Klasztoru Świętokrzyskiego. Po lewój stronie wielkie gotyckie okno, oświecone łuną błyskawicy. U sklepienia zawieszona żelazna lampa. Noc i burza.

Urban i Marek (*zatrwożeni wchodzą, każdy z innej strony*).

Urban.

Straszna noc bracie Marku — do koła grzmi,
(łyska —

(*Silne uderzenie piorunu*).

Chryste ratuj! Słyszałeś? Gdzieś tu upadł zbliżka.

Marek.

Słyszałem i umarli posłyszeli w grobie,
Strach mnie bierze — choć jakoś raźniej mi przy
(tobie.

Mów bracie, niech przynajmniej słyszę głos czło-
(wieka.

Urban.

Rzekłbyś, że wszystko rychłej zagłady swęj
(czeka,

I że Bóg straszną plagą świat występny karze. —

Właśnie byłem w kościele przybierać ołtarze —

Nagle przed męką Pańską wiatr rozdarł zasłonę,

A oko Zbawiciela jakby ożywione,

Wejrzało dziwnie — groźnie — aż mi krew za-
(stygła...

Myśl Boża w ostrzeżeniach swoich niedościgła!

Marek.

Ja byłem na cmentarzu — noc zdała się cicha

Az tu w blizkich zaroślach, coś żałośnie wzdycha:

Mławe światełka cmentarz okrzyły cały —

To nikły, to znów rosły — nagrobki zbielały,

Cień cyprysów ruchome przybierał postaci

Jak gdyby wyszły z grobów duchy naszych
(braci...

Uciekłem przerażony...

Urban.

Jawny palec Boży!

Świątobliwy nasz Opat cuda te wyłoży,
W których się objawiła grożąca nam plaga
On właśnie,

Opat.

Pokój z wami. — Burza wciąż się wzmagą. —

Marek.

Żaden z nas okropniejszej w życiu niepamięta.

Opat.

Bóg rządzi żywiołami — wola Jego święta.

Urban.

Ojcze, mądrości twojej umocnij nas słowy.

Opat.

Siła i wsparcie płyną z łaski Chrystusowej,
Tę i ja bracie przed chwilą błagałem pomocy

Dla biednego wędrowca, zbłąkanego w nocy

Śród przepaści gór naszych, dla ubogiej matki,

Tulącej dziecię w ścianach chwiejącej się chatki,

Dla rybaka, co łódce żywot swój powierzył

I do portu nie pośiał. — Gdy piorun uderzył,

Pomnąc na sądy Boże, nagle i surowe,
Wezwałem miłosierdzia i na własną głowę. —
(*Burza się wzmagą*).

Urban.

Wicher w ciemnych krużgankach wyje rozhu-
(kany,

Chwieją się, acz na skałach osadzone ściany:

Podolażają tej burzy?

Marek.

Burza mury złamie. —

Opat.

Korczmy się bracia, Pańskie naciska nas ramię.

Marek.

O! nie Boża w tём, Ojcze, lecz szatańska sprawa
Patrz jak na niebie łuna rozciąga się krwawa —
Nie zwyczajna to burza, złych duchów niesnaski
Ścierają się w tych chmurach i piekielne blaski
Połyskują w tych ogniach — nie burza to zwykła
Z którejby potem trwalsza pogoda wynika...

Opat.

Milcz! — milcz! — Błuźnisz! człowieku próżny i
(zuchwały)

Ściągasz Pańskiego łuku gorejące strzały,
I bezbożnie tłumacząc te znaki złowieszcze,
Wywołujesz na braci większe klęski jeszcze —
Przestań na Boga przestań! Precz bluźniercze
(mowy)

Do tylu okropności nie przydawaj nowęj.
(Jeden z Braciszków wpada przerażony).

Zkąd bieżysz tak strwożony?

Braciszek.

Niosę wieść straszliwą.

Opat.

Mów Synu!

Braciszek.

Jakiz widok okropny

Opat.

Kończ żywo!

Braciszek.

Szedłem z pochodnią w rękę na morkie wybrzeże,
W nadziei że jój rybak spóźniony dostrzeże,
Wtém widzę okręt, burzą pędzony tu nagle —
Piorun zgruchotał maszty, wiatr rozszarpał za-
(gle

A burza nim miotając jak fraszką bezwładną
To ciskała w obłoki, to wciągała na duo. —
Pokład był zatłoczony, częste błyskawice
Zbladłego tłumu dziko wyświecały lice
A krzyk rozpaczny, z którym pomocy wołali
Dochodził z hukiem gromów i ryczącej fali...

Opat.

Zwołać ludzi!

Braciszek.

Daremnie ojcze!

Opat.

Wielki Boże!

Braciszek.

Żadna usilność ludzka już im niepomocze
Za kilka chwil snem wiecznym zasną na dnie
(morza:

Zguba ich nieuchronna. Powstające zorza
Rozbitego okrętu ujrzczą tylko szczęty.

Opat.

Boże, w cudach mądrości Twojej niepojęty,
Oświeć mojego ducha, na bliźnich ochrone!...
Wszystko jeszcze podobnym, wszystko niestra-

(cane —

Każcie uderzyć w dzwony — niech co żyje bieży;
Pozawieszając kagańce na murach, na wieży —
Nadbiegną ostrzeżone w sąsiedztwie rybaki.
Wy poznoście co żywo żerdzie, sznury, haki,
W przerwach grzmotów postyszą krzyk wasz
(nieszczęśliwi

Światło z ziemi zwątpiałe serca ich ożywi:
Nadzieja wraca siłę — a ta ich ocali
Wszystko jeszcze podobnym. — Dalej dzieci,
(dalej!

Biećcie wszyscy, za wami pospieszam bez zwłoki.

Braciszek.

Przebóg! Ojcze co czynisz? Wstrzymaj twoje
(kroki

Chcesz na brzeg śliski drżącą zapuszczać się
(nogą,

Gdzie i młodszy zwinni ledwie dostać mogą?

Marek.

Żarliwość cię zaślepia.

Urban.

Nie wyzywaj Nieba!

Opat.

Nieznam siebie, gdy bliźnim pomoc nieść po-
(trzeba.

Marek (wchodząc, do Urbana).

Nic sobie z tój wyprawy dobrego nie tuszę.

Scena 2.

Dzika skalista okolica. — Po lewej stronie nad prze-
pascią część murów Klasztoru: na wieży goreją
światła. — Odgłos dzwonów mięsza się z hukiem
grzmotów. — W głębi rozhukane morze: przy łunie
błyskawic dostrzegać się daje okręt, osadzony na
skale, i blizki zupełnego rozbicia. Ludzie okrę-
towi skupieni na pokładzie wyciągają ręce z rozpa-
czą. — Opat prowadzony przez Braciszka schodzi
skalistą ścieżką: Mnichy z pochodniami, żerdziami
i sznurami, rozstawiają się po skalach.

Opat.

Przebóg jak im nieść pomoc?

Urban.

Modł się za ich dusze

Chwile ich policzone.

Opat.

Gdybyć moje modły,
Wsparte wszechmocną łaską wroźby twe za-
(wiodły

I ocalić ich mogły! — Lecz patrz — patrz jak fale
Podważają już okręt przybity na skale —
Nadzieja nie stracona — mogą być zbawieni! —

Urban.

Nadzieja cię uwodzi, los się ich niezmieni

Opat.

Niechże ich Święci Pańscy od śmierci ustrzegą.

Marek.

Święci słuchać cię nie chcą — przemaga duch
(złego

Burza wściekłość podwaja i okręt rozsądzi. —

Urban.
Pójdź—wszak widzisz że pomoc nieśó jesteśmy
(radzi —
Daremnie! Anioł śmierci krąży nad otchłanią —
Pójdź nim wrzaski topielców serce twe rozrąnia —
Idźmy, modlić się za nich u stopni ołtarzy.

Opat.
Nie odejdę, dopóki ostatni z żeglarzy
Pasujący się z falą, utrzyma się na niej
Dopóki głos jeden wzniesie się z otchłani.

Mnichi (rozrzuceni po skalach).
Tona! tona!...
(Krzyk straszliwy rozlega się w powietrzu, okręt
zapada się w morze).

Marek.
Pochłonał wszystko wir głęboki!

Opat.
O! Panie! któż tajemne Twe zbada wyroki!
(Pada omdlały na ręce Mnichów).

Scena 3.

(Kruźganek jak w pierwszej scenie).

Urban i Marek (wprowadzają osłabionego Opatą).

Urban.
Odzież twoja przemokła—siły twe opadły

Opat (sam do siebie).
Wszyscy zginęli!

Marek.
Spocznij—jesteś drżący, zbladły,
Opat (sam do siebie).

Wszyscy!

Braciszek (wbiegając).
Jeden ocalał wisząc nad otchłanią,
Już się pasował z falą, już się zdawał na nią,
A byt jego przechodząc przez gwałtowne zmiany
Stokroć był zatracony, stokroć zachowany —
On jakby igrał z burzą pewny, że nie zginie —
Jego też ocalała nawalność jedynie.

Opat.
Gdzie jest? spieszcie!

Braciszek.
Czekajcie! Już się tutaj zbliża.
(Dwaj Zakonnicy wprowadzają nieznajomego
upadającego na siłach).

Opat.
Cudem wydarty z toni, wnieś oczy do krzyża
Pod którego wezwaniem dom ten Boży stoi —
On cię wsparł, gdy ginęli towarzysze twoi;
On ci śmiertelne trwogi weselem oplaci.

Braciszek.
Słowa dotąd nie wyrzekł.

Nieznajomy (oglądając się na wszystkie
strony w osłupieniu).

Gdzież jestem?

Opat.
Śród braci,
W Opatwie Świętokrzyskiej — w Messyńskiejk
(odnodze

Blizko zamku Lukano...
(Na wyraz Lukano Nieznajomy zrywa się gwałtownie,
ale go siły zawiodzą i opada bezwładnie
na ręce Mnichów).

Może się uwodzę,
Ale twe poruszenie już mi poznać dało
Żeś nie obcy w tych stronach... Kto jesteś? mów
(śmiało).

Nieznajomy.
Nieszczęśliwy.

Opat.
Tém bardziej zwierz mi troski twoje:
Nędzę twoją zasile, twógi uspokoję, —
Jakaż ponurych żalów może być przyczyna?
Straciłżeś w morskich głębiach ojca, brata,
(syna? —

Miałeś wydarte sobie tą burzą straszliwą
Przedmiot czułości twojk, czy prac twoich zni-
(wo?

Płaczesz na własną nędzę, czy niedolę czyje?...
Nieznajomy (odpowiada poruszeniem
głowy, że nie).

Czegoż tedy rozpaczasz? mów synu!

Nieznajomy.
Że żyje —

Opat.
Trwoga zbłąkała umysł, lecz z czasem ochłonie
W czémże ci pomódz można?

Nieznajomy.
Wrzućcie w morskie tonie —
Zbrodnia wasza zostanie...

Opat.
Więcej cierpi dusza
Niż ciało. — Myśl tajemna wargi mu porusza,
Wzrok jego w jakiś przedmiot wrył się obłąkany.
Przedmiot widać okropny, jemu tylko znany
Próżnobyśmy w tój chwili pocieszać go chcieli,
Odprowadźcie go spiesznie do podrójknej celi
Niech wypocznie, rozmowa jątrzy go i trudzi.

Nieznajomy (usitując wydrzeć się
Mnichom).

Precz lndzie! precz mi z oczu! Nienawidzę lu-
(dzi. —

Puszczajcie mnie! Wasz widok wstręt obudza
(we mnie.

(Opadając bezwładnie na ręce Mnichów).
Bezsilny! chcesz się oprzeć? daremnie! — da-
(remnie! —

(Mnichi wynoszą Nieznajomego. Opat wychodzi
za nimi zanurzony w rozmyślaniu).

(Dalszy ciąg nastąpi).